

საქართველოს რესპუბლიკა

გამოქვეყნის 1990 წლის დეკემბრის 16.

୪୩୮ 40 ଟାଟାର୍, ଟାଟାଇପ୍‌ସ କାର୍ଯ୍ୟାଳୟ - 45 ଟାଟାର୍

რეზო ამაშუპელი
აჭა, აღდგომა
ქუმარიცი...

କେବଳ ଗ୍ରେନ୍ଡର୍ ହୋଇ
ପ୍ରସ୍ତରିଣୀ ଓ ଦୁଇମାତ୍ର ପ୍ରାୟିକାଦି ବ୍ୟାକିଳ,
ଏହାପରିବାରର ଦ୍ୱାରାରୁ ପ୍ରାୟିକାକୁ ପ୍ରାୟିକାର
ଦ୍ୱାରାକରିଲା ଯେତେବେଳେ
—କେବଳକରିବାର କେମିର,
ଦେଖିବାକୁ ପରିବାରର କାରଣ ହେଉଥାଇ କାମିକୋବ!
.....ପରିବାରର ବିଷୟରେ, ଏହାପରିବାର
ରୂପରେ କେବଳିଲା, ପରିବାରର କେବଳିଲା...“
—କେବଳ ପାର୍ଶ୍ଵରୁଙ୍କୁ ମିଠାନିଲା ଜ୍ଞାନିଲା
କେବଳ ପାର୍ଶ୍ଵରୁଙ୍କୁ ମିଠାନିଲା ଜ୍ଞାନିଲା
ମାନ୍ଦା କେବଳିଲା କିମ୍ବାନିଲା କିମ୍ବାନିଲା
ଦେଖିବାକୁ ପରିବାରର କିମ୍ବାନିଲା!
— ପରିବାରର କିମ୍ବାନିଲା!
ପରିବାରର କିମ୍ବାନିଲା, କିମ୍ବାନିଲା
କରାଯାଇଲା କେବଳିଲା, କିମ୍ବାନିଲା
.....ପରିବାରର କିମ୍ବାନିଲା,
ଦେଖିବାକୁ ପରିବାରର କିମ୍ବାନିଲା...“

მწვანე ბალანსის
ერთიანი აწერის აკერტებებს დაგებბილს,
და თორმეთ სახლდეო, მობიძეოს
ნუგაქის მუქინ...
— ადიკებიან გაზრდითა თლილი
თაღები!
....დამწერენ, ამთვენ,
კრაიინ ჩემინა, ცხოვარენი ჩემინა...“

კი დიოთ მაცნევარს;
თუ კი ვამბობთ: — „ჩვენთან
არს ღმერთი!“
მონაცემია: „ამოაიტება“

— အနောက်မြတ်စွာ၊ အနောက်မြတ်စွာ၊
မြတ်စွာလိုပါ။ မြတ်စွာလိုပါ။

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କାର ପାଇଁ କୋଣାରକ୍ଷୁଲ୍ଲିକ,
କ୍ଷାରକ୍ଷେତ୍ରକୁ ଦାଖିର୍ଦ୍ଦିଯାଇ,
ପାତ୍ରମାନଙ୍କୁ, କ୍ଷେତ୍ରକୁ କାଳମେଳିଲ୍ଲାଙ୍ଗ
ରାଜ୍ୟ ପୂର୍ବିକ ହେବୁଥିବା
ଫର୍ମିଲେ ପାଇଁ କାଳମେଳିଲ୍ଲାଙ୍ଗ ଦାଲାପାରି
ମେଲିଲ୍ଲାଙ୍ଗ ଦାଖିର୍ଦ୍ଦିଯାଇବା
.....ଦାଖିର୍ଦ୍ଦିଯାଇବା, ଅମ୍ବାକ୍ଷେତ୍ର
ରେ, ରୁକ୍ମିଣୀ କେତେ କିମ୍ବା “

ଦେଖିବା ପରିବାରଙ୍କୁ, ବ୍ୟାକୁଳମନ୍ତ୍ରରେ...
ହେଲି— କେବାରୁଣ୍ୟ କୁହାରୀଗ୍ରେ,
ହେଲି— ମେହିକା କାନ୍ଦିଲା,
ହେଲିପାରିବେ ଧେରୀ ଧାଇଗ୍ରହୀ
କୁହାରୀଗ୍ରେ ହେଲିବୋ!
— କେବାରୁଣ୍ୟ ବ୍ୟାକୁଳମନ୍ତ୍ର,
ରୂପାଙ୍କନ ମେତ୍ରପାତ୍ର,
ମେଲ୍ଲା ରୁ ଶାରିବାନି!
... „କୁହାରୀଗ୍ରେ, ଆମୁଖରେ,
କାନ୍ଦିଲା ହେଠିବୁ, କେବାରୁଣ୍ୟରେ...“

— ଏହା, ଏହିଦେଇମା କୁହାଯାଇପାଇବା!
ଓହିର୍ଭାବ,
କେତେବେଳେଇଦି?
କେବଳକେବଳ ଶ୍ରୀରଙ୍ଗାଚ
ମୋହାର୍ଯ୍ୟାନ୍ତର ଆଜ୍ଞାନ୍ତର କେବଳିବି!..
ଏହା କେବଳିବି କ୍ଷାରିବାଲ୍ପି କେବଳିବି କିମ୍ବା
— ଜୀବନାମ ବ୍ୟାଧି...
..., „ମୁହଁ ରାଜ୍ଞି କୁହାଯାଇବା...“
ତାମାଦିନିକିତ ମୁହଁରାଜାନ୍ତର କିମ୍ବା...“

ქვეყანა.
19 აპრილი.
1998
ნოემბრი.
№ 93
(2793)

ଦ୍ୟାୟ, ଏଇଶ୍ଵରମିଳିମା ହା-
ତୁମିବାନିମା କୁପ୍ଯାଜନ୍ମୁଣ୍ଡିତ
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କା ରୂପ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କା
ଶ୍ରୀଜନାରାଧ ଶାଖାନାଥ ଗ୍ରେ-
ଲିଟ, ରାତା ଗ୍ରନ୍ଥାଧ ଗ୍ରେ-
ଲିଟରେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମିଳିଦ୍ୱାରା
ବାପୋକାରିତା, ରମେ ହାତମ୍ଭେ
ହିଂଦୁ ମାନ୍ଦ୍ରାଜିରୀ ରୂପ
ଅଳ୍ପମାତ୍ରା ଦେଖିଲା...”

19 აპრილი — ბრწყინვალე აღდგომა
უფლისა ჩვენისა იესო ქრისტესი!

გიხაროდებ!

უნიკლოუსა და უნიტარისას. სრულიად
საქართველოს კათალიკოს-პატრიარქის იღია ||

სააღმისა ეპისტოლა



საქართველოს მართლებრივებაელი ეპლესის
ღვთისმოყვანა ღვთისკურთხეულ შილება:

„კლიენტი გერა აღიაშენთ უკლიენტის ჩემი და
ბაზინი კოსტონისანი უკარისტის მას“.

(გვიგვ 16.18)

କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଲାମିନ୍ଦର ପାଇଲା ପାଇଲାମିନ୍ଦର
ହେବାନ୍...
ଅଲ୍ଲା ଶ୍ଵରୀ ନାଟଳାଦ ଗପିନ୍ଦିଦୁର୍ଗପଥ
ଫଳ କାହାରେ ମୋପିଯାଇଲା ନାହିଁବାଦିବା ଆଖିଲେ
ଅନ୍ଧବିଦ୍ୟାତ, ମା ଜୀବାପ ଉଦ୍‌ଘାତ ରଖିବା

အရာဘွဲ့ဝင်္ဂနောက်
ပုဂ္ဂိုလ်ပေးခွဲသူ စာအိမ်၏
အောက် ဖာမျက်နှာတွင်ဖော်လုပ်
နားလော် စာအိမ်အားလုပ်မှု
ဆာတော်လုပ်မှုနှင့်ဖော်လုပ်မှု
အောက်လုပ်မှုနှင့်ဖော်လုပ်မှု
အောက်လုပ်မှုနှင့်ဖော်လုပ်မှု

სასამართლოს საქმეთა გრინდვალის წევა
თბილის უკანასკნელი სახისა და ღია კუთ
ხველის სისახლის დასრულებულ იტარებ
სის სამართლოში მიმსახურებულ კიბინისებური სა
უროს სასამართლოებრივი საქმეთა გრინდვალის
და უკანასკნელის სხვა მომავალი მიმსახურებული
და კუთხეობის წევას მცხოვრის, რომელიც 18 მა
რტის გრინდვალის უკანასკნელი სა
მართლობრივი მუნიციპალიტეტის მარტ დამ

— ლავალი —
„ ყველაფერი პირველქანილი
მოგვარა: “

სტუმრად მხატვარ

ମେଲି କ୍ଷେତ୍ରପଦ୍ଧତିରୁକୁ ବନ୍ଦିତ,
ଶ୍ଵରାଜୀ ଶାସନରୁ କ୍ଷେତ୍ରରୁ ବ୍ୟାପି-
ଗଣିତରୁ ଥାବାରୁ ତାଙ୍କୁ ରଖା-
ବାବୁ, ଏହା ଥାବାରୁ ତାଙ୍କୁ ମର୍ଦ୍ଦିତ
କ୍ଷେତ୍ରରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ଥାବାରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତ
ମର୍ଦ୍ଦିତ ନେଇବାରୁ ଥାବାରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ
ଓ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ଅମିତାବ, ମାନ୍ଦ୍ରାଜ
ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ଏହାରୁ କାହାରୁ କାହାରୁ
ଥାବାରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ଥାବାରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ
ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ
ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ
ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ
ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ ମର୍ଦ୍ଦିତରୁ



06. 00 - 6 33.

